

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

18 NOVEMBRE 1953.

18 NOVEMBER 1953.

PROPOSITION DE LOI modifiant l'article 2 de la loi du 29 août 1919 sur le régime de l'alcool.

WETSVOORSTEL tot wijziging van artikel 2 der wet van 29 Augustus 1919 op het regime van de alcohol.

SOUS-AMENDEMENTS
PROPOSES PAR M. CHARPENTIER
AUX AMENDEMENTS
PRESENTES PAR LE GOUVERNEMENT.
(Doc. n° 186, 1952-1953.)

SUBAMENDEMENTEN
INGEDIEND DOOR DE HEER CHARPENTIER
OP DE AMENDEMENTEN
VOORGESTELD DOOR DE REGERING.
(Stuk n° 186, 1952-1953.)

Article premier.

Eerste artikel.

1. — « In fine » du premier alinéa du § 2, remplacer les mots :

« au moins soixante centilitres ».

par les mots :

« au moins un quart de litre ».

2. — Modifier comme suit le deuxième alinéa de ce même § 2 :

« Il leur est interdit de détenir, de vendre, d'exposer en vente ou d'offrir des boissons spiritueuses dans des conditionnements d'une capacité utile, inférieure à un quart de litre. »

1. — « In fine » van het eerste lid van § 2, de woorden :

« ten minste zestig centiliter ».

vervangen door :

« ten minste een kwart liter ».

2. — Het tweede lid van zelfde § 2, wijzigen als volgt :

« Het is hun verboden sterke dranken in maten met een nuttig inhoudsvermogen van minder dan een kwart liter voorhanden te hebben, te verkopen, te koop te stellen of aan te bieden. »

JUSTIFICATION.

VERANTWOORDING.

Le texte proposé ci-dessus tient compte des amendements n° 186 et 255 de la session 1952-1953 qui ont été déposés par le Ministre de la Justice.

Les mots : « capacité utile », évitent que les producteurs et négociants puissent faire confusion sur la manière de calculer la contenance. Le calcul de la capacité à ras de goulot est exclu.

En ce qui concerne la contenance maximum, nous proposons un quart de litre, au lieu de 60 cl., quantité qui fut proposée dans l'amendement n° 186 de M. le Ministre de la Justice, et au lieu de $\frac{3}{4}$ de litre.

De hierboven voorgestelde tekst houdt rekening met de amendementen n° 186 en 255 van het zittingsjaar 1952-1953, die door de Minister van Justitie werden ingediend.

De woorden « nuttig inhoudsvermogen » voorkomen dat bij producenten en handelaars twijfel zou bestaan omtrent de wijze waarop de inhoud dient bepaald. De berekening van het inhoudsvermogen tot tegen de hals is uitgesloten.

Wat de maximum-inhoud aangaat, stellen wij een kwart liter voor, in plaats van 60 cl., hoeveelheid die in het amendement n° 186 van de Minister van Justitie werd voorgesteld, en in plaats van $\frac{3}{4}$ liter.

Voir :

83 (S. E. 1950) : Proposition de loi.
133 (1950-1951) et 319 (1951-1952) : Amendements.
128 (1952-1953) : Rapport.
186, 255 et 630 (1952-1953) : Amendements.

Zie :

83 (B. Z. 1950) : Wetsvoorstel.
133 (1950-1951) en 319 (1951-1952) : Amendementen.
128 (1952-1953) : Verslag.
186, 255 en 630 (1952-1953) : Amendementen.

quantité qui fut proposée par l'amendement que nous avons déposé en Commission de la Justice (*Rapport*, n° 128).

Cette contenance d'un quart de litre, comme maximum autorisé, a été proposée par M. le Ministre des Affaires Economiques et des Classes Moyennes.

Elle est imposée par le fait que les bouteilles qui existent dans le commerce ont des contenances de 1 litre, $\frac{3}{4}$ de litre, $\frac{1}{2}$ litre, 37 cl. $\frac{1}{2}$ et $\frac{1}{4}$ de litre.

Il s'agit des bouteilles utilisées par le commerce normal de liqueurs. Il n'y a pas lieu d'en interdire l'usage; elles correspondent au désir de la clientèle pour consommation à domicile.

Par contre, les bouteilles de capacité inférieure à $\frac{1}{4}$ de litre sont utilisées pour débiter de l'alcool que, le plus souvent, les acheteurs consomment sur place, ou à proximité des établissements de vente.

Ces petits flacons inférieurs à $\frac{1}{4}$ de litre servent donc en réalité le débit d'alcool en détail, auquel il y a lieu de s'opposer, pour des raisons de santé et de moralité publique.

La loi interdisant l'utilisation de flacons de moins de $\frac{1}{4}$ de litre trouvera aisément son application, tandis que la loi imposant les 2 litres, ou les propositions proposant $\frac{3}{4}$ de litre, 60 cl., ou toute autre capacité, ne pourraient être appliquées en fait, parce qu'il serait impossible d'exiger la disparition des flacons de contenance moindre jusqu'à $\frac{1}{4}$ de litre, qui font partie du commerce normal et traditionnel.

Il est souhaitable que nous ayons une loi dont on puisse imposer le respect.

Art. 3.

Remplacer les mots :

« six mois »,

par les mots :

« dix-huit mois ».

JUSTIFICATION.

M. le Ministre de la Justice avait proposé un délai de 6 mois pour permettre aux commerçants de liquider les flacons d'une contenance inférieure au minimum imposé.

Par l'amendement n° 630, M. le Ministre de la Justice proposa de porter le délai à un an.

Suivant les indications recueillies dans le commerce de liqueurs, il apparaît que la vitesse d'écoulement relativement lente de certains débitants justifie de porter le délai à 18 mois.

Comme il s'agit d'une réforme assez importante dans la pratique commerciale, le délai de 18 mois ne paraît pas exagéré. Il est préférable d'ailleurs qu'il soit suffisamment long pour que la loi puisse être appliquée sans récrimination justifiée, à l'expiration du délai.

voorgesteld in het amendement dat wij bij de Commissie voor de Justitie hadden ingediend (*Verslag*, n° 128).

Dit inhoudsvermogen van een kwart liter, als toegelaten maximum, werd door de Minister van Economische Zaken en van Middenstand voorgesteld.

Het is nodig omdat de in de handel bestaande flessen een inhoudsvermogen hebben van 1 liter, $\frac{3}{4}$ liter, $\frac{1}{2}$ liter, 37 cl. $\frac{1}{2}$ en $\frac{1}{4}$ liter.

Het geldt hier flessen die normaal in de likeurhandel worden gebruikt. Er is geen reden om het gebruik er van te verbieden; zij beantwoorden aan de wens van de clientèle voor huiselijk verbruik.

Daarentegen worden de flessen met een inhoudsmaat van minder dan $\frac{1}{4}$ liter gebruikt voor de verkoop van alcohol die meestal door de kopers ter plaatse of in de nabijheid der verkooppinrichtingen wordt verbruikt.

De kleine flacons die minder dan $\frac{1}{4}$ liter inhouden dienen dus feitelijk tot het slijten van alcohol, waartegen dient ingegaan om redenen van gezondheid en openbare zedelijkheid.

De wet houdende verbod op het gebruik van flacons met minder dan $\frac{1}{4}$ liter inhoudsvermogen zal gemakkelijk kunnen worden toegepast, terwijl de wet waarbij 2 liter worden opgelegd, of de voorstellen van $\frac{3}{4}$ liter, 60 cl., of iedere andere inhoudsmaat, feitelijk niet toegepast zouden kunnen worden, daar onmogelijk de verdwijning zou kunnen worden geëist van flacons met een geringer inhoudsvermogen dan $\frac{1}{4}$ liter, die worden gebruikt in de normale en traditionele handel.

Het is wenselijk een wet te hebben waarvan de naleving kan worden opgelegd.

Art. 3.

De woorden :

« zes maanden »,

vervangen door :

« achttien maanden ».

VERANTWOORDING.

De Minister van Justitie had een termijn van 6 maanden voorgesteld om de handelaars in de gelegenheid te stellen om de flacons met een inhoudsvermogen dat kleiner is dan het voorgeschreven minimum van de hand te doen.

Bij amendement n° 630, stelt de Minister van Justitie voor, deze termijn op een jaar te brengen.

Uit inlichtingen verstrekt door likeurhandelaars blijkt, dat de betrekkelijk trage afzet van sommige verkopers het nodig maakt deze termijn op 18 maanden te stellen.

Daar het hier een vrij belangrijke hervorming in de handelspraktijk geldt, lijkt de termijn van 18 maanden niet overdreven. Trouwens, het is te verkiezen dat hij lang genoeg weze, opdat de wet zonder gewettigde kritiek na verloop van de gestelde termijn zou kunnen toegepast worden.

E. CHARPENTIER.